



A2.7 Come turista nella città

- Attività comuni durante un viaggio in città.
- Richiedere informazioni all'ufficio turistico.
- Conosci frasi pratiche di sopravvivenza da turista per orientarti in città.

| | | | |
|------------------------------|------------------------------|------------------------------|---------------------------------|
| Il monumento | <i>(Pomnik)</i> | La visita guidata | <i>(Wizyta z przewodnikiem)</i> |
| La statua | <i>(Posąg)</i> | Comprare un souvenir | <i>(Kupić pamiątkę)</i> |
| Il palazzo | <i>(Pałac)</i> | Decidere | <i>(Zdecydować)</i> |
| La chiesa | <i>(Kościół)</i> | Fare una foto | <i>(Zrobić zdjęcie)</i> |
| Il centro storico | <i>(Historyczne centrum)</i> | Inviare una cartolina | <i>(Wysłać kartkę pocztową)</i> |
| L'entrata della metro | <i>(Wejście do metra)</i> | Prendere un taxi | <i>(Wziąć taksówkę)</i> |
| La strada pedonale | <i>(Deptak)</i> | Controllare la mappa | <i>(Sprawdzić mapę)</i> |
| Il museo nazionale | <i>(Muzeum narodowe)</i> | | |

1. Zeskanuj kod QR, aby obejrzeć video, lub przeczytaj tekst. (QR: Audio)



Torino è una città perfetta per un viaggio di **tre giorni**. Il primo giorno puoi vedere molte **piazze**, alcune **statue** e una bella **galleria**, poi visitare il Museo Egizio. Il secondo giorno è ideale per visitare un **palazzo** e fare una passeggiata al Parco del Valentino con il borgo medievale. Il terzo giorno puoi entrare nel Palazzo Reale e nella Cappella della Sindone. Se vuoi fare una pausa, puoi prendere un caffè: *ne* bevi uno in centro e poi continui il tour.

*Turyn to miasto idealne na **trzydniową** wycieczkę. Pierwszego dnia możesz zobaczyć wiele **placów**, kilka **posągów** i piękną **galerię**, a potem zwiedzić Muzeum Egipskie. Drugi dzień jest idealny, by zwiedzić **pałac** i wybrać się na spacer do Parco del Valentino – z zamkiem i średniowiecznym borgo. Trzeciego dnia możesz wejść do Palazzo Reale i do Cappella della Sindone. Jeśli chcesz zrobić przerwę, możesz napić się kawy: *jedną* wypijesz w centrum, a potem kontynuujesz zwiedzanie.*

1. Dove si conclude la prima giornata di visite?
 - a. Alla Mole Antonelliana con il museo del cinema
 - b. Al Mercato Centrale con l'Antica Ghiacciaia
 - c. Al Parco del Valentino con il castello
 - d. Al Palazzo Reale con la Cappella della Sindone
2. Cosa si può vedere al Parco del Valentino?
 - a. Il castello e il borgo medievale
 - b. La Cappella della Sindone e Palazzo Madama
 - c. La Galleria San Federico e il Duomo
 - d. Solo il Museo Egizio

1-a 2-a

2. Gramatyka: Użycie *ne*



Partytywne *ne* zastępuje ilości już wcześniej wspomniane lub zdanie powiedziane wcześniej.

1. *Ne* zastępuje dopełnienie wprowadzone przez *di*.
2. *Ne* stawia się przed odmienionym czasownikiem.

| Domanda (Pytanie) | Risposta con ne (Odpowiedź z ne) |
|---|---|
| Compri dei souvenir ? (<i>Kupujesz jakieś pamiątki?</i>) | Ne compro tre. (<i>Ich kupuję trzy.</i>) |
| Hai delle cartoline ? (<i>Masz jakieś pocztówki?</i>) | No, non ne ho. (<i>Nie, nie mam ich.</i>) |
| Hai comprato i biglietti ? (<i>Kupiłeś/Kupiłaś bilety?</i>) | Sì, ne ho comprati tre. (<i>Tak, kupiłem/kupiłam trzy.</i>) |
| Hai visto dei monumenti ? (<i>Widziałeś/Widziałaś jakieś zabytki?</i>) | Sì, ne ho visti tanti. (<i>Tak, widziałem/widziałam ich dużo.</i>) |

W czasie passato prossimo zaimek ne uzgadnia się z imiesłowem czasu przeszłego: Vuoi un caffè? No, grazie, ne ho bevuti due oggi.

1. Se vuoi delle mappe del centro storico, te _____ posso dare due. (*Jeśli chcesz mapy historycznego centrum, mogę ci dać dwie.*)
a. ne b. ci c. gli d. le
2. Cartoline non _____ ho, ma posso comprare un souvenir. (*Pocztówek nie mam, ale mogę kupić pamiątkę.*)
a. ci b. le c. ne d. lo

1. ne 2. ne

Przepisz zwroty (QR: A1+)



1. Hai delle informazioni per me? No, non ho informazioni.

(*Masz dla mnie jakieś informacje? Nie, nie mam ich.*)

2. Compriamo dei biglietti per il museo. Compriamo due biglietti.

(*Kupujemy bilety do muzeum? Kupujemy dwa.*)

3. Hai comprato delle cartoline? Sì, ho comprato cinque cartoline.

(*Kupiłeś pocztówki? Tak, kupiłem pięć.*)

1. Hai delle informazioni per me? No, non ne ho. 2. Compriamo dei biglietti per il museo? Ne compriamo due. 3. Hai comprato delle cartoline? Sì, ne ho comprate cinque.

3. Ćwiczenia

1. Dopasuj elementy o powiązonym znaczeniu.

- | | |
|-------------------------|---------------------------------|
| a. Il centro storico | 1. la parte storica della città |
| b. La visita guidata | 2. guardare la cartina |
| c. Controllare la mappa | 3. Ne compro due. |
| d. Compri dei souvenir? | 4. il tour con guida |

a-1 b-4 c-2 d-3



2. Biuro Informacji Turystycznej: Torino Pass na weekend (QR: Audio)

Wypełnij luki: centro storico, ne, decidi, entrata, visita guidata, controlla la mappa



All'Ufficio Turistico di Torino è disponibile il Torino Pass weekend. Include l' (1) _____ al Museo Egizio e al Museo Nazionale del Cinema alla Mole, più una (2) _____ nel (3) _____. Per spostarti puoi usare la metro: la fermata è vicino a Piazza San Carlo.

Consiglio pratico: (4) _____ e (5) _____ prima le tappe. Se vuoi fare foto nelle sale, informati: in alcuni musei non è permesso. Al desk puoi comprare souvenir e cartoline: se (6) _____ compri più di una, chiedi anche i francobolli.

W Biurze Informacji Turystycznej w Turynie dostępny jest Torino Pass na weekend. Obejmuje wstęp do Muzeum Egipskiego oraz do Narodowego Muzeum Kina w Mole, a także wycieczkę z przewodnikiem po centrum historycznym (najważniejsze pałace i kościoły). Do poruszania się możesz używać metra: stacja znajduje się blisko Piazza San Carlo.

Praktyczna rada: sprawdź mapę i wcześniej zaplanuj trasę. Jeśli chcesz robić zdjęcia w salach, dowiedz się wcześniej — w niektórych muzeach jest to zabronione. Przy ladzie możesz kupić pamiątki i pocztówki: jeśli kupisz ich więcej niż jedną, poproś też o znaczki.

(1) entrata, (2) visita guidata, (3) centro storico, (4) controlla la mappa, (5) decidi, (6) ne

1. Quali attività include il Torino Pass weekend e quali consigli pratici dà il testo per organizzare la visita?
-

3. Posłuchaj fragmentu audio i wybierz poprawną odpowiedź. (QR: Audio)

- | | | |
|--|--------------------------|--------------------------|
| 1. La persona ha deciso il programma della giornata dopo aver parlato con l'ufficio turistico. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 2. Dopo essere stata in piazza, è entrata subito al museo nazionale. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |
| 3. Se il tempo peggiora, pensa di usare il taxi e poi la metro per muoversi. | <input type="checkbox"/> | <input type="checkbox"/> |

1-V 2-X 3-V

Prawda Fałsz



4. Wybierz poprawne rozwiązanie

1. Ieri, al museo nazionale, abbiamo _____ di fare una visita guidata. *(Wczoraj w Muzeum Narodowym zdecydowaliśmy się na zwiedzanie z przewodnikiem.)*
a. decidiamo b. deciso c. decidevano d. decisi
2. Alla fine della giornata, ho _____ di comprare dei souvenir e ne ho scelti due. *(Pod koniec dnia zdecydowałem się kupić pamiątki i wybrałem dwie.)*
a. deciderò b. decidevo c. deciduto d. deciso
3. Dopo aver controllato la mappa, abbiamo _____ di andare nel centro storico a piedi. *(Po sprawdzeniu mapy zdecydowaliśmy się pójść pieszo do centrum historycznego.)*
a. deciso b. decidiamo c. decisi d. ho deciso
1. deciso 2. deciso 3. deciso



5. Odgrywanie ról - dialogi (QR: Audio)

Informazioni all'ufficio turistico

- Impiegata** *Buongiorno, ufficio turistico. In cosa posso aiutarla?*
ufficio turistico: *(Dzień dobry, biuro turystyczne. W czym mogę pomóc?)*
- Turista:** *Buongiorno. Sono nel centro storico e vorrei vedere un monumento famoso e una chiesa. Dove mi consiglia di andare?*
(Dzień dobry. Jestem w centrum historycznym i chciałbym zobaczyć słynny zabytek i kościół. Dokąd pani/pan radzi mi się wybrać?)
- Impiegata** *Può andare al Palazzo Vecchio e poi alla Basilica di Santa Croce: sono vicini e c'è una strada pedonale comoda per passeggiare.*
(Może pan/pani pójść do Palazzo Vecchio, a potem do Bazyliki Santa Croce: są blisko siebie i prowadzi tam wygodny deptak, idealny na spacer.)
- Turista:** *Perfetto. Per arrivarci, l'entrata della metro è qui vicino? Devo controllare la mappa.*
(Świetnie. A żeby tam dotrzeć, czy wejście do metra jest stąd blisko? Muszę sprawdzić na mapie.)
- Impiegata** *Sì, l'entrata è a due minuti. Se vuole, alle 11 c'è anche una visita guidata: così decide se fare molte foto durante il giro o visitare con calma dopo.*
(Tak, wejście jest dwie minuty stąd. Jeśli pan/pani chce, o 11 jest też wycieczka z przewodnikiem: wtedy zdecyduje pan/pani, czy robić dużo zdjęć podczas zwiedzania, czy zwiedzić spokojnie później.)

1. Quali due luoghi vuole visitare il turista?
-

6. Mówienie (QR: AI+)



Vorrei sapere se c'è... / Quanto costa il biglietto per... ? / Come posso arrivare a...?

1. Sei in viaggio a Torino e hai solo mezza giornata: cosa vuoi visitare nel centro storico e come ci arrivi (a piedi, in metro o in taxi)?

2. Sei all'ufficio turistico: come chiedi informazioni su un museo e su una visita guidata, e che cosa vuoi sapere (orari, prezzo del biglietto, come arrivare)?

7. Pisanie: WhatsApp (QR: AI+)

Ciao! Sono Giulia

Domani vorrei andare al **centro storico** e poi al **Museo Egizio**. Ho **controllato la mappa**: dall'**entrata della metro** "Porta Nuova" si arriva in 10 minuti a piedi.

Tu che ne pensi? Preferisci fare una **visita guidata** o andare da soli? E per dopo: facciamo una pausa e poi andiamo a vedere una **chiesa** o un **palazzo**? Ah, compriamo anche 2 biglietti online?



Napisz odpowiednią odpowiedź: *Secondo me possiamo... / Preferisco... perché... / Per i biglietti: ne compro io due / non ne compro, li prendiamo lì.*

Ważne czasowniki

Decidere (decydować)

Passato prossimo

| | |
|---------|----------------|
| io | ho deciso |
| tu | hai deciso |
| lui/lei | ha deciso |
| noi | abbiamo deciso |
| voi | avete deciso |
| loro | hanno deciso |